Kontrollbescheinigung

Attestation de contrôle / Attestazione di controllo

Arbeitskreis LPG
für Sicherheit mit Flüssiggas
Cercle de travail GPL
pour la sécurité de gaz liquéfiés
Circolo di lavoro GPL
per la sicurezza di gas liquefatti

Kunde:
Client / Cliente
SCHULER METZGEREI AG, SCHULER METZGEREI AG, SCHULER METZGEREI AG

Gültig bis:
Valable jusqu'au / Valido fino a
30.6.2027

Vignettennummer:
Numéro de vignette / Numero di etichetta
V- 000 064 158

Durchgeführt von:
Effectué par / Attuato di
ADM-Motorsport GmbH / Werner Auf der Maur (20161207AufW83-21)

Objekt

Objet / Oggetto

Veranstaltung Einzelgerät, Grill
SCHWALM 2 BRENNER (GRILL NR 6, GRILL NR 6)

- Gerät nur im freien zugelassen
- Gerät nur in ausreichend belüfteter Umgebung zugelassen

Gasversorgung

Approvisionnement en gaz / Approvvigionamento di gas

- Depotflasche / Tauschflasche, Jahr der letzten Prüfung: 2020, 10.5 kg, G.2 (CH/FR/BE)

Druckregler

Régulateur de pression / Regolatore di pressione

- Flaschendruckregler, 2016, 50 mbar, G.2 (CH/FR/BE)
  - Schlauch: Klasse 2, Prod.: 2016, Ablaufjahr: 2026

Dichtheitskontrolle

Contrôle d'étanchéité / Controllo della tenuta

- 150 mbar, 12 min

Dieses Formular bestätigt zum Zeitpunkt der Kontrolle eine sichere und betriebsbereite Flüssiggasanlage. Diese Kontrolle ist, solange kein Eingriff in die Anlage erfolgt ist, bis zum 30.6.2027 gültig (ausgenommen Flaschenwechsel).

Ce formulaire confirme que l'installation de gaz liquéfié est sûre et prête à fonctionner au moment du contrôle. Ce contrôle est valable jusqu'au 30.6.2027 tant qu'aucune intervention (à l'exception du changement de bouteille) n'est effectuée dans l'installation.

Questo modulo conferma un impianto GPL sicuro e operativo al momento del controllo. Questo controllo è valida fino al 30.6.2027 a condizione che non ci sia nessun intervento (tranne il cambio di bombola del gas) nel sistema.

ADM-Motorsport GmbH / Werner Auf der Maur (20161207AufW83-21), 24.6.2026

Dieses Formular wurde elektronisch (www.eflex-aklpg.ch) erstellt und ist ohne Unterschrift / Stempel gültig.
Mit der Vignettennummer kann diese Kontrolle unter www.eflex-aklpg.ch abgefragt und bestätigt werden.

Ce formulaire a été créé électroniquement (www.eflex-aklpg.ch) et est valable sans signature / tampon.
Le numéro de vignette permet de consulter et de confirmer ce contrôle sur www.eflex-aklpg.ch.

Questo modulo è stato creato elettronicamente (www.eflex-aklpg.ch) ed è valido senza firma / timbro.
Questo assegno può essere interrogato e confermato utilizzando il numero di bollo all'indirizzo www.eflex-aklpg.ch.